

Unique fog-free blade lubrication and contactless cleaning system	Up to 5 times lower oil consumption thanks to the oil regeneration and filtration system	Even suitable for slicing 100% black rye bread and scalded bread	The slicer and the packaging machine can be operated separately	Bags are closed using a clip band, tape, or twist, with or without sealing	Packaging into paper bags	L, U, and Z configurations are available as required
1	2	3	4	5	6	7
Système unique de lubrification à bande et de nettoyage sans buée et sans contact	Jusqu'à 5 fois moins de consommation d'huile grâce au système de régénération et de filtration de l'huile	Même convient pour trancher du pain de seigle noir à 100% et du pain sans levain	La trancheuse et l'unité d'emballage peuvent être utilisées séparément	Les sacs sont fermés à l'aide d'un clip, d'un ruban adhésif ou d'un attaché torsadé avec ou sans scellement	Emballage dans des sacs en papier	Les configurations L, U et Z sont disponibles selon les besoins

## DPP



Visit us  
Visitez-nous

www.dovaina.lt  
sales@dovaina.lt  
dovaina

- DPP-30
- DPP-40
- DPP-50
- DPP-50XL

Bag closing types /  
type de fermeture de sac

3

clip band, tape, twist /  
ruban clippant, ruban adhésif, attaché torsadé

up to / jusqu'à  
**3000**

pcs. per hour  
pcs. heure

**1 min.**

to change the recipe  
pour changer la recette



## Semi-automatic lines Lignes semi-automatiques

Semi-automatic bread slicing and packaging lines  
Les lignes semi-automatiques de tranchage et d'emballage du pain



# COMPARE THE MODELS / COMPARER LES MODÈLES



	DPP-30	DPP-40	DPP-50	DPP-50XL	
<b>Slicer / Trancheuse</b>	DP-35	DP-70	DP-70	DP-70XL	
<b>Packaging unit / Unité d'emballage</b>	DPK-230	DPK-230, DPK-300	DPK-335	DPK-335XL	
<b>Product length / Longueur du produit</b>	100-400 mm	100-400 mm	100-400 mm	100-500 mm	
<b>Product height / Hauteur du produit</b>	60-130 mm	60-130 mm	60-130 mm	60-130 mm	
<b>Product width / Largeur du produit</b>	70-250 mm	70-250 mm	70-250 mm	70-250 mm	
<b>Capacity (pcs./min, up to) / Capacité (pcs./min, jusqu'à)</b>	30	40	50	50	
<b>Power and supply / Puissance et alimentation</b>	5.6 kW, 8 A, 3x400 V, 50/60 Hz	6.5 kW, 9.4 A, 3x400 V, 50/60 Hz	6.5 kW, 9 A, 3x400 V, 50/60 Hz	10.2 kW, 14.7 A, 3x400 V, 50/60 Hz	
<b>Power and supply / Puissance et alimentation</b>	5.6 kW, 15 A, 3x220 V, 50/60 Hz	6.5 kW, 17 A, 3x220 V, 50/60 Hz	6.5 kW, 17 A, 3x220 V, 50/60 Hz	10.2 kW, 28.8 A, 3x220 V, 50/60 Hz	
<b>Air supply / Consommation d'air comprimé</b>	0.8 m <sup>3</sup> /min, 6.0 bar				
<b>Bag closing type / Type de fermeture de sac</b>	clip band / ruban clippant    tape / ruban adhésif    twist / attach torsadée	sealing / scellage    clip band / ruban clippant    tape / ruban adhésif	sealing / scellage    clip band / ruban clippant    tape / ruban adhésif	sealing / scellage    clip band / ruban clippant    tape / ruban adhésif	
<b>Suitable products / Produits adaptés</b>	bread / pain     rye bread / pain de seigle     toast bread / pain de mie     round bread / pain rond	bread / pain     rye bread / pain de seigle     toast bread / pain de mie     round bread / pain rond	bread / pain     rye bread / pain de seigle     toast bread / pain de mie     round bread / pain rond	bread / pain     rye bread / pain de seigle     toast bread / pain de mie     round bread / pain rond	
<b>Most popular layouts / Dispositions les plus populaires</b>					

- Labelling machine / Machine d'étiquetage
  - Integrated metal detector / Détecteur de métaux intégré
  - Date printing on the clip band (8, 11, or 16 symbols) using a thermal or inkjet printer / Impression de la date sur la bande de clip (8, 11 ou 16 symboles) à l'aide d'une imprimante thermique ou à jet d'encre